**Zeitschrift:** Aînés : mensuel pour une retraite plus heureuse

Herausgeber: Aînés

**Band:** 14 (1984)

Heft: 6

Rubrik: Oikoumene : mon petit nid, à moi

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF: 25.11.2025** 

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

# votre

questions réponses

Par le Service romand d'information du Crédit Suisse

### D'où vient le nom Cachemaille?

Ls.D. Vevey — Nous avons des amis du nom de Cachemaille, qui ont trouvé dans un «lexique romand-français» d'une Mme Hadacek une curieuse définition de leur nom: «Cachemaille, qui désigne une tirelire, provient du nom d'une famille vaudoise réputée pour son avarice. Les descendants ont sans doute rectifié la réputation, mais le mot est resté.» Qu'en est-il?

Nous empruntons la réponse à 24 Heures, Lausanne, qui a publié une lettre fort intéressante de Mme E. Jaunin-Duperrex, patoisante de Fey

(Vaud); elle y précise que c'est exactement le contraire qui s'est produit: «Le dictionnaire dit: maille, ancienne pièce de cuivre de très petite valeur. De là l'expression: n'avoir ni sou ni maille. En ce temps-là, les porte-monnaie n'existaient pas. En tenaient lieu de petits sacs en cuir ou en peau quelconque, en tissu pour le petit peuple. Ces bourses, appelées cachemaille, et pour cause, se fermaient par un cordon coulissant, d'où l'expression: resserrer ou desserrer les cordons de la bourse. Il est fort probable que ce nom de cachemaille fut appliqué en surnom, qui devint avec le temps son nom, à un homme particulièrement économe. Donc rien de péjoratif pour toutes les honorables familles Cachemaille de notre canton!»

### Les écus sens dessus dessous?

U.E., Zurich: Pourquoi les pièces suisses datées de 1982 font-elles prime sur le marché? Vaut-il la peine de les conserver pour le cas où...

C'est vrai que les pièces (50 centimes, 1 Fr., 2 Fr., 5 Fr.) émises en 1982 diffèrent des précédentes. Auparavant,

pour en rendre la contrefaçon plus difficile, la Monnaie fédérale les frappait en sorte que le haut de l'avers (côté pile) corresponde au bas du revers (côté face). Les pièces n'étant plus faites désormais qu'en cupro-nickel, cette précaution n'était plus de mise. Comme pour les petites pièces (5, 10, 20 ct), on frappe désormais les grosses pièces en faisant coïncider les hauts de l'avers et du revers: ainsi le haut du visage de Guillaume Tell correspond désormais à l'inscription 5 Fr. sur les écus.

Les collectionneurs se sont vite rendu compte de ce changement. Ils ont cru à une erreur numismatique et se sont mis à mettre de côté ces pièces, qui se sont raréfiées sur le marché. Il y aurait même eu des amateurs qui auraient payé 10 à 20 francs pour une «thune», vraiment pour rien; car désormais toutes les futures émissions se feront selon ce nouveau procédé qui facilite le contrôle des pièces. Donc inutile de collectionner, vous ne retirerez jamais davantage. Par contre, celles qui iront se raréfiant et qui auront peut-être une fois quelque valeur numismatique ce sont les frappes antérieures à 1982. Mais ce n'est pas pour demain, en raison de l'énorme masse des monnaies en circulation.



## Mon petit nid, à moi

Au printemps, les oiseaux s'affairent à construire leur nid. Avec quel soin, quelle diligence, quel art! Au début de leur vie conjugale, les amoureux, eux aussi édifient leur nid humain. Avec quel souci de la beauté et de la commodité! Avec quel amour! N'est vraiment solide que la construction d'amour. Comme si on bâtissait pour l'éternité.

Alors on commence à dire: «Mon foyer, ma maison, mes meubles, mon mari, ma femme, mes enfants (sauf si l'on est fâché: tes gamins!), mon argent, mon travail. » On devient possessif. On est heureux, parce que quelqu'un ou quelque chose vous appartient. C'est l'illusion qu'on a. Mais pour combien de temps? Même quand c'est pour longtemps, les jours passent vite. Un jour, le foyer se disloque, la maison se vend, on perd le conjoint, les enfants partent pour bâtir leur propre nid. On a moins d'occasions de dire: «mon, ma, mes». On n'est plus possesseur, mais peut-être «possédé». Par la maladie, la vieillesse, la solitude, la souffrance.

Mais, quelles que soient les circonstances, heureux est-on, si l'on peut conserver un petit coin, un petit nid à soi. Quelque chose de modeste, mais «mon mien» vraiment. On a eu autrefois, c'est vrai et l'on en reste reconnaissant. On n'a peut-être maintenant plus tout ce qu'on a eu, mais on n'en éprouve ni aigreur, ni amertume. On n'aura jamais tout et pour toujours. «Qu'as-tu que tu ne l'aies reçu?» Certes ce reçu n'est jamais qu'un prêté.

Les années qui passent sont un constant apprentissage des sacrifices à consentir.

age fonderent co qui s'appelait alors la

Avec l'âge, c'est une autre sorte de nid qu'il convient de bâtir. Jalousement. Avec un amour accru. Une expérience féconde et salutaire. Oui, je vous comprends, mes amis les aînés, de tenir à garder un nid, le nid précieux de vos souvenirs. Car, ces souvenirs, ce sont les vôtres. Ils vous appartiennent en propre. Personne n'a les mêmes et personne ne peut vous les enlever. En toute sereine certitude, vous pouvez affirmer: «Mon passé, mon enfance, ma vie, mes joies et mes peines». Si vous pouvez ajouter: «Ma foi, ma joie, mon espérance, ma reconnaissance, mon amour pour Dieu et pour les autres», alors tout est bien. Car ces pensées, c'est le petit nid secret, bien à vous, rien qu'à vous. Et qui doit vous remplir de paix profonde. Et vous pouvez encore ajouter: «Mon Dieu!» Car il est vraiment vôtre. Personnellement. En Christ il s'est donné à vous. Dès lors, je ne suis plus jamais seul.

Jean-Rodolphe Laederach pasteur, Peseux (NE)